

# 30 Jahre Mauerfall: 1989 – 2019. Über die Mauern hinaus / Más allá de los muros

## Events Oktober – Dezember/ Eventos Octubre - Diciembre

### Oktober/Octubre

**24. 10.**

**17:30** Film **Bornholmer Straße** (Deutsch mit Untertiteln)  
**Película Bornholmer Straße** (alemán con subtítulos)  
Sala de Juntas, Facultat de Geografia i Història

**19:30** Runder Tisch  
**1989-2019. Berliner Mauerfall  
Erinnerungen und Perspektiven**  
Mesa Redonda

**1989-2019. La Caída del Muro de Berlín  
Memorias y Perspectivas.** (en castellano)

Sala de Juntas, Facultat de Geografia i Història

### November/Noviembre

**4.11.**

**12:00** Gespräch mit Studierenden / **Coloquio con  
estudiantes**

Jorge Luis García Vázquez (Berlin)  
**Cambio de Generación 1989-2019**

Aula 402, FFTiC

**19:00** Vortrag und Gespräch / **Conferencia y  
Coloquio Jorge Luis García Vázquez (Berlín)**  
**1989 Tiempos de Cambios – Tiempos de  
Memoria** (en español)  
Espai Cultural, FFTiC

**6.11.**

**18:30** Film **Westwind** (Deutsch mit Untertiteln)  
**Película Westwind** (alemán con subtítulos)  
Sala de Juntas, FFTiC

**13.11.**

**18:30** Film **Die Legende von Paul und Paula** (Deutsch mit  
Untertiteln)  
**Película La Leyenda de Paul y Paula** (alemán con subtítulos)  
Espai Cultural

**26.11.**

**19:00** Walter Albrecht (Berlin): **lineare und literarische  
Grenzen. Eine literarische Annäherung an das Thema  
Grenze(n) und musikalische Einladung**  
**Walter Albrecht (Berlin): Fronteras lineales y literarias.  
Una aproximación literaria al tema de las fronteras y  
una invitación musical** (en alemán)

Aula 17, Magisterio Monteolivete

**27.11.**

**17:00** Film **Verriegelte Zeit** (Deutsch mit Untertiteln)  
**Película Verriegelte Zeit** (alemán con subtítulos)

**19:00** Auge in Auge.  
Gespräch mit Sibylle Schönemann über den Film  
**Cara a Cara. Coloquio con Sibylle Schönemann sobre la  
película** (alemán con traducción consecutiva)  
Sala de Juntas, FFTiC



### Dezember/Diciembre

**3.12.**

**19:00** Bunter Tisch: **Begegnungen 30 Jahre nach  
der Mauer**  
Mesa colorida: **Encuentros después de 30 años de  
la caída del muro** (alemán / español)  
Sala de Juntas, FFTiC

**4.12.**

**18:30** Film **Good bye, Lenin!** (Deutsch mit Untertiteln)  
**Película Good bye, Lenin!** (alemán con subtítulos)  
Sala de Juntas, FFTiC

Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació (FFTiC):  
Avda. Blasco Ibáñez, 32 Valencia